



ELECTRONICS



## 小小音圈馬達大大提高攝影機防震功能 OIS Auto-Focus Voice Coil Motor: The Ultimate Anti-Shake Technology for Photos and Videos

愛佩儀光電技術有限公司成立於2010年，為美國跨國公司 AP 集團成員，主力設計、研發和生產光學與光學機械產品，穩佔全球領先地位。他們尤其精於設計及生產高精密光學防震音圈馬達 (OIS VCM)，透過專利的光學防震技術，成功生產了全世界其中一個最小型及最省電的 OIS VCM，配合手機、平板電腦等產品的攝錄功能，能令影像質素大大改善。愛佩儀目前每月可生產數百萬顆 VCM，正不斷擴大生產量和產品的應用。

A subsidiary of the US-based multinational corporation AP Group, AP Photonics Limited (APP) was founded in 2010. It is a global leader in designing, developing and manufacturing optical and opto-mechanical products, in particular, high-precision optical image stabilization (OIS) voice coil motors (VCM). With their patented technology, APP has successfully created one of the world's smallest and most energy-efficient OIS VCM that is widely used in smartphones and tablets on stabilizing still and moving images. The company manufactures millions of VCM every month and is actively boosting production capacity while exploring different applications for its products.

\* 愛佩儀光電技術有限公司成立於2010年，並於同年落戶科學園。如欲瀏覽更多資料，請掃描QR碼。

\* AP Photonics Limited was incorporated in 2010 and moved to Hong Kong Science Park in the same year. More information is available by scanning the QR code.

